

Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea

L 292



Edizzjoni bil-Malti

Legiżlazzjoni

Volum 58

10 ta' Novembru 2015

Werrej

II Atti mhux legiżlattivi

REGOLAMENTI

- ★ **Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2015/1999 tad-9 ta' Novembru 2015 li jemenda r-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 165/2011 li jipprovdi għal tnaqqis minn ċerti kwoti tal-kavalli allokat li lil Spanja għall-2011 u fis-snin sussegwenti minhabba s-sajd żejjed fl-2010** 1
- ★ **Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2015/2000 tad-9 ta' Novembru 2015 li jemenda r-Regolamenti (KE) Nru 546/2003, (KE) Nru 1342/2003, (KE) Nru 952/2006, (KE) Nru 826/2008, (KE) Nru 1295/2008, (KE) Nru 1296/2008, (UE) Nru 1272/2009, (UE) Nru 738/2010, u r-Regolamenti ta' Implimentazzjoni (UE) Nru 543/2011 u (UE) Nru 511/2012 fir-rigward tal-obbligi ta' notifiċa fi hdan l-organizzazzjoni komuni tas-swieq agrikoli** 4
- Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2015/2001 tad-9 ta' Novembru 2015 li jistabbilixxi l-valuri standard tal-importazzjoni għad-determinazzjoni tal-prezz ta' dhul ta' ċertu frott u hxejjex** 9

Rettifika

- ★ **Rettifika tar-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kunsill (UE) Nru 1320/2011 tas-16 ta' Diċembru 2011 li jimplimenta l-Artikolu 8a(1) tar-Regolament (KE) Nru 765/2006 dwar miżuri restrittivi fir-rigward tal-Bjelorussja (ĠU L 335, 17.12.2011)** 12
- ★ **Rettifika tad-Deċiżjoni tal-Kunsill 2011/845/PESK tas-16 ta' Diċembru 2011 dwar l-ilqugh temporanju ta' ċerti Palestinjani minn Stati Membri tal-Unjoni Ewropea (ĠU L 335, 17.12.2011)** 12

MT

L-Atti b'titoli b'tipa ċara relatati mal-ġestjoni ta' kuljum ta' affarijiet agrikoli, u li ġeneralment huma validi għal perjodu limitat.
It-titoli tal-atti l-oħra kollha huma stampati b'tipa skura u mmarkati b'asterisk quddiemhom.

II

(Atti mhux leġiżlattivi)

REGOLAMENTI

REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2015/1999

tad-9 ta' Novembru 2015

li jemenda r-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 165/2011 li jipprovdi għal tnaqqis minn ċerti kwoti tal-kavalli allokat li Spanja għall-2011 u fis-snin sussegwenti minhabba s-sajd żejjed fl-2010

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1224/2009 tal-20 ta' Novembru 2009 li jistabbilixxi sistema Komunitarja ta' kontrolli għall-iżgurar tal-konformità mar-regoli tal-Politika Komuni tas-Sajd, li jemenda r-Regolamenti (KE) Nru 847/96, (KE) Nru 2371/2002, (KE) Nru 811/2004, (KE) Nru 768/2005, (KE) Nru 2115/2005, (KE) Nru 2166/2005, (KE) Nru 388/2006, (KE) Nru 509/2007, (KE) Nru 676/2007, (KE) Nru 1098/2007, (KE) Nru 1300/2008, (KE) Nru 1342/2008 u li jhassar ir-Regolamenti (KEE) Nru 2847/93, (KE) Nru 1627/94 u (KE) Nru 1966/2006 ⁽¹⁾, u b'mod partikulari l-Artikolu 105(1) u (2) tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 165/2011 ⁽²⁾, kif emendat bir-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) Nru 978/2014 ⁽³⁾, jistabbilixxi li l-kwota tas-sajd għall-kavalli (*Scomber scombrus*) fiż-żoni VIIIc, IX u X tal-ICES u fl-ilmijiet tal-Unjoni taż-żona 34.1.1 tas-CECAF ("il-kwota tas-sajd għall-kavalli") allokata lil Spanja għall-2014 trid titnaqqas b'5 989 tunnellata minhabba s-sajd żejjed fl-2010.
- (2) Barra minn hekk, minhabba dan l-istess sajd żejjed li kien hemm fl-2010, ir-Regolament (UE) Nru 165/2011 jipprevedi wkoll li l-kwota tas-sajd għall-kavalli allokata lil Spanja għall-2015 u, meta jkun xieraq, għas-snin ta' wara, trid titnaqqas b'9 747 tunnellata.
- (3) Fit-30 ta' Marzu 2015, l-awtoritajiet Spanjoli għarrfu lill-Kummissjoni li l-kwota tas-sajd tagħhom għall-kavalli għall-2014 ma kinetx intużat kollha u talbu lill-Kummissjoni tqis l-ammont ta' tunnellati li ma ntużawx biex tnaqqas it-tnaqqis previst fir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 165/2011 għall-2015.
- (4) Fl-istess hin, skont l-Artikolu 4(2) tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 847/96 ⁽⁴⁾, l-awtoritajiet Spanjoli kienu talbu li, fil-limiti indikati f'dak ir-Regolament, parti mill-kwota tas-sajd tagħhom għall-kavalli għall-2014 tinzamm u tiġi ttrasferita għall-2015.

⁽¹⁾ ĠUL 343, 22.12.2009, p. 1.

⁽²⁾ Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 165/2011 tat-22 ta' Frar 2011 li jipprovdi għal tnaqqis minn ċerti kwoti tal-kavalli allokat li Spanja għall-2011 u fis-snin sussegwenti minhabba s-sajd żejjed fl-2010 (ĠUL 48, 23.2.2011, p. 11).

⁽³⁾ Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 978/2014 tas-16 ta' Settembru 2014 li jemenda r-Regolament (UE) Nru 165/2011 li jipprovdi għal tnaqqis minn ċerti kwoti tal-kavalli allokat li Spanja għall-2011 u fis-snin sussegwenti minhabba s-sajd żejjed fl-2010 (ĠUL 275, 17.9.2014, p. 1).

⁽⁴⁾ Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 847/96 tas-6 ta' Mejju 1996 li jintroduci kondizzjonijiet addizzjonali għal tmexxija minn sena għal sena tat-TAC u l-kwoti (ĠUL 115, 9.5.1996, p. 3).

- (5) Il-kwota tas-sajd għall-kavalli allokata lil Spanja għall-2014 li ma ntuzatx tammonta għal 5 652,891 tunnellata. Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2015/1170 ⁽¹⁾ diġà ttrasferixxa 4 211,038-il tunnellata minn dik il-kwota tas-sajd għall-2015 li ma ntuzatx. Għalhekk, għad fadal ammont ta' 1 441,853 tunnellata mill-kwota għall-2014 li ma ntuzatx.
- (6) It-talba qieghda tkompli tkun kompatibbli mar-raġunament mogħti fil-premessa 7 tar-Regolament (UE) Nru 165/2011 li jiġġustifika l-fatt li t-tnaqqis jinfirex fuq perjodu ta' hames snin jew aktar.
- (7) L-ammont ta' 1 441,853 tunnellata għandu jintuża biex jiġi skedat mill-ġdid it-tnaqqis previst fir-Regolament (UE) Nru 165/2011, kif emendat bir-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) Nru 978/2014. Dik il-kwantità għandha tiżdied mal-ammont li jrid jitnaqqas mill-kwota tas-sajd għall-kavalli għall-2014, li għalhekk għandu jiżdied minn 5 989 tunnellata għal 7 430,853 tunnellata, u fl-istess hin għandha titnaqqas mill-ammont li jrid jitnaqqas mill-kwota tas-sajd għall-kavalli għall-2015, li għalhekk għandu jonqos minn 9 747 tunnellata għal 8 305,147 tunnellati.
- (8) Għalhekk, ir-Regolament (UE) Nru 165/2011 għandu jiġi emendat kif xieraq.

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

L-Anness tar-Regolament (UE) Nru 165/2011 jinbidel bit-test mogħti fl-Anness ta' dan ir-Regolament.

Artikolu 2

Dan ir-Regolament jidhol fis-seħh fit-tielet jum wara l-pubblikazzjoni tiegħu f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

Dan ir-Regolament jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, id-9 ta' Novembru 2015.

Għall-Kummissjoni
Il-President
Jean-Claude JUNCKER

⁽¹⁾ Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2015/1170 tas-16 ta' Lulju 2015 li jżid mal-kwoti tas-sajd tal-2015 ċerti kwantitajiet miżmuma fis-sena 2014 skont l-Artikolu 4(2) tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 847/96 (ĠU L 189, 17.7.2015, p. 2).

ANNEX

“ANNEX

Stokk	Il-kwota iniz- jali għall- 2010 ⁽¹⁾	Il-kwota adattata għall-2010	Il-qabdiet stabbiliti għall-2010	Id-differenza bejn il-qabdiet u l-kwota (is-sajd żejjed)	Il-fattur ta' multiplikazzjoni msemmi fl-Artikolu 105(2) tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009 (is-sajd žejjed * 2)	It-tnaqqis għall-2011	It-tnaqqis għall-2012	It-tnaqqis għall-2013	It-tnaqqis għall-2014	It-tnaqqis għall-2015 u, meta jkun xieraq, għas- snin ta' wara
MAC/8C3411	27 919-il tunnellata	24 604 tunnellati	44 225 tunnellata	– 19 621 tunnel- lata (79,7 % tal-kwota għall-2010)	– 39 242 tunnellata	7 744 tun- nellata	5 500 tun- nellata	10 262 tunnellata	7 430,853 tunnellata	8 305,147 tunnellati

⁽¹⁾ Ir-Regolament (UE) Nru 53/2010.”

REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2015/2000**tad-9 ta' Novembru 2015**

li jemenda r-Regolamenti (KE) Nru 546/2003, (KE) Nru 1342/2003, (KE) Nru 952/2006, (KE) Nru 826/2008, (KE) Nru 1295/2008, (KE) Nru 1296/2008, (UE) Nru 1272/2009, (UE) Nru 738/2010, u r-Regolamenti ta' Implimentazzjoni (UE) Nru 543/2011 u (UE) Nru 511/2012 fir-rigward tal-obbligi ta' notifiċa fi hdan l-organizzazzjoni komuni tas-swieq agrikoli

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (UE) Nru 1308/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-17 ta' Diċembru 2013 li jistabbilixxi organizzazzjoni komuni tas-swieq fi prodotti agrikoli u li jhassar ir-Regolamenti tal-Kunsill (KEE) Nru 922/72, (KEE) Nru 234/79, (KE) Nru 1037/2001 u (KE) Nru 1234/2007 ⁽¹⁾, u b'mod partikolari l-Artikolu 223(3) tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 792/2009 ⁽²⁾ jistabbilixxi regoli komuni għan-notifikar tal-informazzjoni u tad-dokumenti mill-Istati Membri lill-Kummissjoni. B'mod partikolari, dawn ir-regoli jkopru l-obbligu tal-Istati Membri li jużaw is-sistemi tal-informazzjoni li għamlet disponibbli l-Kummissjoni u l-validazzjoni tad-drittijiet tal-aċċess tal-awtoritajiet jew l-individwi awtorizzati biex jibagħtu n-notifiki. Ir-Regolament (KE) Nru 792/2009 jistabbilixxi wkoll prinċipji komuni li japplikaw għas-sistemi tal-informazzjoni sabiex jiżguraw l-awtenticità, l-integrità u l-leġibbiltà tad-dokumenti matul iż-żmien, u jipprevedi l-protezzjoni tad-dejta personali. L-obbligu li jintużaw dawn is-sistemi tal-informazzjoni għandu jiġi previst f'kull Regolament li jistabbilixxi obbligu speċifiku ta' notifiċa.
- (2) Il-Kummissjoni żviluppat sistema ta' informazzjoni li, fil-proċeduri ta' hidma interni tagħha u fir-relazzjonijiet tagħha mal-awtoritajiet involuti fil-politika agrikola komuni, tippermettilha tamministra d-dokumenti u l-proċeduri b'mod elettroniku.
- (3) Bosta obbligi ta' komunikazzjoni u ta' notifiċa jistgħu jitwettqu permezz ta' dik is-sistema, b'mod partikolari dawk previsti fir-Regolamenti tal-Kummissjoni (KE) Nru 546/2003 ⁽³⁾, (KE) Nru 1342/2003 ⁽⁴⁾, (KE) Nru 952/2006 ⁽⁵⁾, (KE) Nru 826/2008 ⁽⁶⁾, (KE) Nru 1295/2008 ⁽⁷⁾, (KE) Nru 1296/2008 ⁽⁸⁾, (UE) Nru 1272/2009 ⁽⁹⁾, (UE) Nru 738/2010 ⁽¹⁰⁾, u r-Regolamenti ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 543/2011 ⁽¹¹⁾ and (UE) Nru 511/2012 ⁽¹²⁾.

⁽¹⁾ ĠU L 347, 20.12.2013, p. 671.

⁽²⁾ Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 792/2009 tal-31 ta' Awwissu 2009 li jistipula regoli dettaljati għan-notifiki tal-Istati Membri lill-Kummissjoni dwar informazzjoni u dokumenti fl-implimentazzjoni tal-organizzazzjoni komuni tas-swieq, l-iskema tal-pagamenti diretti, il-promozzjoni tal-prodotti agrikoli u s-sistemi applikabbli għar-reġjuni l-aktar imbiegħda u l-gżejjer iż-żgħir tal-Eġew (ĠU L 228, 1.9.2009, p. 3).

⁽³⁾ Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 546/2003 tas-27 ta' Marzu 2003 dwar ċerti notifiċi li jirrigwardjaw l-applikazzjoni tar-Regolamenti tal-Kunsill (KEE) Nru 2771/75, (KEE) Nru 2777/75 u (KEE) Nru 2783/75 fis-setturi tal-bajd u l-laħam tat-tjur (ĠU L 81, 28.3.2003, p. 12).

⁽⁴⁾ Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1342/2003 tat-28 ta' Lulju 2003 li jistabbilixxi regoli speċjali u dettaljati għall-applikazzjoni tas-sistema ta' licenzji tal-importazzjoni u l-esportazzjoni ta' ċereali u ross (ĠU L 189, 29.7.2003, p. 12.).

⁽⁵⁾ Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 952/2006 tad-29 ta' Ġunju 2006 li jipprovdi regoli dettaljati għar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 318/2006 dwar il-ġestjoni tas-suq intern taz-zokkor u l-iskema tal-kwoti (GU L 178, 1.7.2006, p. 39).

⁽⁶⁾ Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 826/2008 tal-20 ta' Awwissu 2008 li jipprovdi regoli komuni għall-ghotja ta' għajjnuna għall-ħażna privata ta' ċerti prodotti agrikoli (GU L 223, 21.8.2008, p. 3).

⁽⁷⁾ Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1295/2008 tat-18 ta' Diċembru 2008 dwar l-importazzjoni tal-hops minn pajjiżi terzi (GU L 340, 19.12.2008, p. 45).

⁽⁸⁾ Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1296/2008 tat-18 ta' Diċembru 2008 dwar regoli dettaljati għall-applikazzjoni ta' kwoti ta' tariffi għall-importazzjoni ta' qamħirrum u sorgu fi Spanja u importazzjoni ta' qamħirrum fil-Portugall (GU L 340, 19.12.2008, p. 57);

⁽⁹⁾ Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 1272/2009 tal-11 ta' Diċembru 2009 li jistabbilixxi regoli komuni dettaljati għall-implimentazzjoni tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1234/2007 f'dak li għandu x'jaqsa max-xiri u l-bejgħ ta' prodotti agrikoli taħt intervent pubbliku (GU L 349, 29.12.2009, p. 1).

⁽¹⁰⁾ Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 738/2010 tas-16 ta' Awwissu 2010 li jistabbilixxi regoli dettaljati dwar pagamenti lil organizzazzjonijiet tal-produtturi Germaniżi fis-settur tal-hops (GU L 216, 17.8.2010, p. 11).

⁽¹¹⁾ Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 543/2011 tas-7 ta' Ġunju 2011 li jistabbilixxi regoli dettaljati għall-applikazzjoni tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1234/2007 għas-setturi tal-frott u l-ħaxix u tal-frott u l-ħaxix ipproċessat (GU L 157, 15.6.2011, p. 1).

⁽¹²⁾ Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 511/2012 tal-15 ta' Ġunju 2012 dwar notifiċi li jikkonċernaw l-organizzazzjonijiet tal-produtturi u dawk interprofessjonali u negozjati kuntrattwali u relazzjonijiet previsti fir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1234/2007 fis-settur tal-ħalib u tal-prodotti tal-ħalib (GU L 156, 16.6.2012, p. 39).

- (4) Fl-interess ta' amministrazzjoni effiċjenti u filwaqt li tittiehed inkunsiderazzjoni l-esperjenza, uħud mill-obbligi ta' notifika għandhom jiġu emendati.
- (5) Għaldaqstant ir-Regolamenti (KE) Nru 546/2003, (KE) Nru 1342/2003, (KE) Nru 952/2006, (KE) Nru 826/2008, (KE) Nru 1295/2008, (KE) Nru 1296/2008, (UE) Nru 1272/2009, (UE) Nru 738/2010, u r-Regolamenti ta' Implimentazzjoni (UE) Nru 543/2011 u (UE) Nru 511/2012 għandhom jiġu emendati skont dan.
- (6) Il-miżuri previsti f'dan ir-Regolament huma skont l-opinjoni tal-Kumitat għall-Organizzazzjoni Komuni tas-Swieq Agrikoli,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

Fl-Artikolu 1 tar-Regolament (KE) Nru 546/2003, il-paragrafu 3 jinbidel b'dan li ġej:

"3. In-notifika msemmija fil-paragrafu 1 għandha ssir skont ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 792/2009 (*).

(*) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 792/2009 tal-31 ta' Awwissu 2009 li jistipula regoli dettaljati għan-notifiki tal-Istati Membri lill-Kummissjoni dwar informazzjoni u dokumenti fl-implimentazzjoni tal-organizzazzjoni komuni tas-swieq, l-iskema tal-pagamenti diretti, il-promozzjoni tal-prodotti agrikoli u s-sistemi applikabbli għar-reġjuni l-aktar imbiegħda u l-gżejjer iż-żgħar tal-Eġew (ĠU L 228, 1.9.2009, p. 3)."

Artikolu 2

Fl-Artikolu 16 tar-Regolament (KE) Nru 1342/2003, jiżdiedu l-paragrafi 3 u 4 li ġejjin:

"3. L-Istati Membri ma għandhomx ikunu meħtieġa jinnotifikaw l-informazzjoni msemmija fil-punti (a)(ii) u (iii) kif ukoll fil-punti (b) u (c) tal-paragrafu 1 matul il-perjodi meta ma tkun stabbilita l-ebda rifużjoni fuq l-esportazzjoni, l-ebda taxxa fuq l-esportazzjoni jew l-ebda għajjnuna alimentari.

4. In-notifiki u l-komunikazzjonijiet imsemmija fil-paragrafi 1 u 2 għandhom isiru skont ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 792/2009 (*).

(*) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 792/2009 tal-31 ta' Awwissu 2009 li jistipula regoli dettaljati għan-notifiki tal-Istati Membri lill-Kummissjoni dwar informazzjoni u dokumenti fl-implimentazzjoni tal-organizzazzjoni komuni tas-swieq, l-iskema tal-pagamenti diretti, il-promozzjoni tal-prodotti agrikoli u s-sistemi applikabbli għar-reġjuni l-aktar imbiegħda u l-gżejjer iż-żgħar tal-Eġew (ĠU L 228, 1.9.2009, p. 3)."

Artikolu 3

Fl-Artikolu 15a tar-Regolament (KE) Nru 952/2006, it-tieni paragrafu jinbidel b'dan li ġej:

"Kull Stat Membru għandu jikkomunika lill-Kummissjoni qabel it-tmiem ta' kull xahar, il-medji tal-prezzijiet miġbura fil-livell nazzjonali, kif ukoll it-total tal-kwantitajiet korrispondenti u d-devjazzjonijiet standard. Il-medji u d-devjazzjonijiet standard għandhom ikunu pponderati bil-kwantitajiet ikkomunikati mill-impriżi skont il-paragrafu preċedenti. Il-komunikazzjoni għandha ssir skont ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 792/2009 (*).

(*) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 792/2009 tal-31 ta' Awwissu 2009 li jistipula regoli dettaljati għan-notifiki tal-Istati Membri lill-Kummissjoni dwar informazzjoni u dokumenti fl-implimentazzjoni tal-organizzazzjoni komuni tas-swieq, l-iskema tal-pagamenti diretti, il-promozzjoni tal-prodotti agrikoli u s-sistemi applikabbli għar-reġjuni l-aktar imbiegħda u l-gżejjer iż-żgħar tal-Eġew (ĠU L 228, 1.9.2009, p. 3)."

Artikolu 4

L-Artikolu 12 tar-Regolament (KE) Nru 826/2008 huwa emendat kif ġej:

(1) il-paragrafi 3 u 4 jinbidlu b'dan li ġej:

“3. In-notifiki msemmija fil-paragrafu 1, inkluż notifiċi 'xejn', għandhom isiru skont ir-Regolament (KE) Nru 792/2009.

4. Aktar informazzjoni ddettaljata dwar in-notifiki għandha tiġi stabbilita fir-Regolamenti li jifhem l-proċedura tas-sejha għall-offerti inkwestjoni.”

(2) il-paragrafu 5 jithassar.

Artikolu 5

Fl-Artikolu 9 tar-Regolament (KE) Nru 1295/2008, jiżdied il-paragrafu 5 li ġej:

“5. In-notifiki msemmija fil-paragrafi 2 u 4 għandhom isiru skont ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 792/2009 (*).

(*) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 792/2009 tal-31 ta' Awwissu 2009 li jistipula regoli dettaljati għan-notifiki tal-Istati Membri lill-Kummissjoni dwar informazzjoni u dokumenti fl-implimentazzjoni tal-organizzazzjoni komuni tas-swieq, l-iskema tal-pagamenti diretti, il-promozzjoni tal-prodotti agrikoli u s-sistemi applikabbli għar-reġjuni l-aktar imbiegħda u l-għejjer iż-żgħar tal-Eġew (ĠU L 228, 1.9.2009, p. 3).”

Artikolu 6

Fir-Regolament (UE) Nru 1296/2008, l-Artikolu 21a jinbidel b'dan li ġej:

“Artikolu 21a

In-notifiki msemmija f'dan ir-Regolament għandhom isiru skont ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 792/2009 (*).

(*) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 792/2009 tal-31 ta' Awwissu 2009 li jistipula regoli dettaljati għan-notifiki tal-Istati Membri lill-Kummissjoni dwar informazzjoni u dokumenti fl-implimentazzjoni tal-organizzazzjoni komuni tas-swieq, l-iskema tal-pagamenti diretti, il-promozzjoni tal-prodotti agrikoli u s-sistemi applikabbli għar-reġjuni l-aktar imbiegħda u l-għejjer iż-żgħar tal-Eġew (ĠU L 228, 1.9.2009, p. 3).”

Artikolu 7

Fir-Regolament (UE) Nru 1272/2009, l-Artikolu 58 jinbidel b'dan li ġej:

“Artikolu 58

Il-metodu li japplika għall-obbligi ta' notifiċa

In-notifiki msemmija f'dan ir-Regolament għandhom isiru skont ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 792/2009 (*).

(*) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 792/2009 tal-31 ta' Awwissu 2009 li jistipula regoli dettaljati għan-notifiki tal-Istati Membri lill-Kummissjoni dwar informazzjoni u dokumenti fl-implimentazzjoni tal-organizzazzjoni komuni tas-swieq, l-iskema tal-pagamenti diretti, il-promozzjoni tal-prodotti agrikoli u s-sistemi applikabbli għar-reġjuni l-aktar imbiegħda u l-għejjer iż-żgħar tal-Eġew (ĠU L 228, 1.9.2009, p. 3).”

Artikolu 8

Fl-Artikolu 5 tar-Regolament (UE) Nru 738/2010, jiżdied il-paragrafu 10 li ġej:

“10. In-notifika msemija fil-paragrafu 9 għandha ssir skont ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 792/2009 (*).

(*) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 792/2009 tal-31 ta' Awwissu 2009 li jistipula regoli dettaljati għan-notifiki tal-Istati Membri lill-Kummissjoni dwar informazzjoni u dokumenti fl-implimentazzjoni tal-organizzazzjoni komuni tas-swieq, l-iskema tal-pagamenti diretti, il-promozzjoni tal-prodotti agrikoli u s-sistemi applikabbli għar-reġjuni l-aktar imbiegħda u l-gżejjer iż-żgħar tal-Eġew (ĠU L 228, 1.9.2009, p. 3).”

Artikolu 9

Fl-Artikolu 146 tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) Nru 543/2011, il-paragrafu 3 jinbidel b'dan li ġej:

“3. In-notifiki stipulati fl-Artikolu 9(2), l-Artikolu 18(3) u (4), l-Artikoli 97 u 128, l-Artikolu 129(1), l-Artikoli 130 u 131, l-Artikolu 134(1) u f'dan l-Artikolu u t-talba prevista fl-Artikolu 92(1), għandhom isiru skont ir-Regolament (KE) Nru 792/2009.”

Artikolu 10

Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) Nru 511/2012 huwa emendat kif ġej:

(1) fl-Artikolu 1(1) jiżdied il-punt d) li ġej:

“(d) In-numru totali ta' organizzazzjonijiet tal-produtturi, assoċjazzjonijiet u organizzazzjonijiet interprofessjonali rikonoxxuti fi tmiem is-sena kalendarja preċedenti.”

(2) Fl-Artikolu 3(1), il-punt (a) jinbidel b'dan li ġej:

“(a) il-volum totali ta' halib mhux ipproċessat, speċifikat għal kull Stat Membru ta' produzzjoni, ikkonsenjat fit-territorju tagħhom skont kuntratti nnegozjati permezz tal-organizzazzjonijiet tal-produtturi u l-assocjazzjonijiet rikonoxxuti skont l-Artikolu 149(2)(f) tar-Regolament (UE) Nru 1308/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (*) fis-sena kalendarja preċedenti, kif notifikat lill-awtoritajiet kompetenti skont l-Artikolu 2(3) ta' dan ir-Regolament, u bin-numru ta' organizzazzjonijiet tal-produtturi u ta' assoċjazzjonijiet u l-volumi kkonsenjati rispettivi.

(*) Ir-Regolament (UE) Nru 1308/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-17 ta' Dicembru 2013 li jistabbilixxi organizzazzjoni komuni tas-swieq fi prodotti agrikoli u li jhassar ir-Regolamenti tal-Kunsill (KEE) Nru 922/72, (KEE) Nru 234/79, (KE) Nru 1037/2001 u (KE) Nru 1234/2007 (ĠU L 347, 20.12.2013, p. 671).”

(3) jiddaħhal l-Artikolu 5a li ġej:

“Artikolu 5a

In-notifiki msemija f'dan ir-Regolament, bl-eċċezzjoni ta' daww imsemija fl-Artikolu 3(2), għandhom isiru skont ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 792/2009 (*).

(*) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 792/2009 tal-31 ta' Awwissu 2009 li jistipula regoli dettaljati għan-notifiki tal-Istati Membri lill-Kummissjoni dwar informazzjoni u dokumenti fl-implimentazzjoni tal-organizzazzjoni komuni tas-swieq, l-iskema tal-pagamenti diretti, il-promozzjoni tal-prodotti agrikoli u s-sistemi applikabbli għar-reġjuni l-aktar imbiegħda u l-gżejjer iż-żgħar tal-Eġew (ĠU L 228, 1.9.2009, p. 3).”

Artikolu 11

Dan ir-Regolament jidhol fis-seħh fit-tielet jum wara l-pubblikazzjoni tiegħu f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Japplika mis-16 ta' Novembru 2015.

Madankollu, l-Artikolu 3 japplika mill-1 ta' Ottubru 2016.

Dan ir-Regolament jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri skont it-Trattati.

Magħmul fi Brussell, id-9 ta' Novembru 2015.

Għall-Kummissjoni

Il-President

Jean-Claude JUNCKER

REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2015/2001**tad-9 ta' Novembru 2015****li jistabbilixxi l-valuri standard tal-importazzjoni għad-determinazzjoni tal-prezz ta' dhul ta' ċertu frott u hxejjex**

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (UE) Nru 1308/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas- 17 ta' Diċembru 2013 li jistabbilixxi organizzazzjoni komuni tas-swieq fi prodotti agrikoli u li jhassar ir-Regolamenti tal-Kunsill (KEE) Nru 922/72, (KEE) Nru 234/79, (KE) Nru 1037/2001 u (KE) Nru 1234/2007 ⁽¹⁾,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) Nru 543/2011 tas-7 ta' Ġunju 2011 li jippreskrivi regoli dettaljati dwar l-applikazzjoni tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1234/2007 fir-rigward tas-setturi tal-frott u l-hxejjex u tal-frott u l-hxejjex ipproċessati ⁽²⁾ u b'mod partikolari l-Artikolu 136(1) tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) Nru 543/2011 jistipula, skont ir-rizultat tan-negozjati kummerċjali multilaterali taċ-Ċiklu tal-Urugwaj, il-kriterji li bihom il-Kummissjoni tiffissal-valuri standard għall-importazzjoni minn pajjiżi terzi, għall-prodotti u għall-perjodi stipulati fl-Anness XVI, il-Parti A tiegħu.
- (2) Il-valur standard tal-importazzjoni huwa kkalkulat kull ġurnata tax-xogħol skont l-Artikolu 136(1) tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) Nru 543/2011, billi jqis id-dejta varjabbli ta' kuljum. Għalhekk dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħh fil-jum tal-pubblikazzjoni tiegħu f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

ADO TTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

Il-valuri standard tal-importazzjoni msemmija fl-Artikolu 136 tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) Nru 543/2011 huma stipulati fl-Anness għal dan ir-Regolament.

Artikolu 2

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħh fil-jum tal-pubblikazzjoni tiegħu f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, id-9 ta' Novembru 2015.

*Għall-Kummissjoni,**F'isem il-President,*

Jerzy PLEWA

Direttur Ġenerali għall-Agrikoltura u l-Iżvilupp Rurali

⁽¹⁾ ĠUL 347, 20.12.2013, p. 671.

⁽²⁾ ĠUL 157, 15.6.2011, p. 1.

ANNEX

Il-valuri standard tal-importazzjoni għad-determinazzjoni tal-prezz ta' dhul ta' ċertu frott u hxejjex

(EUR/100 kg)		
Kodiċi tan-NM	Kodiċi tal-pajjiż terz ⁽¹⁾	Valur standard tal-importazzjoni
0702 00 00	AL	48,7
	MA	66,4
	MK	50,7
	TR	74,5
	ZZ	60,1
0707 00 05	AL	99,8
	JO	229,9
	MA	183,4
	TR	156,5
	ZZ	167,4
0709 93 10	MA	148,3
	TR	168,2
	ZZ	158,3
0805 20 10	CL	170,3
	MA	71,4
	PE	167,9
	TR	83,5
	ZA	150,6
	ZZ	128,7
0805 20 30, 0805 20 50, 0805 20 70, 0805 20 90	CL	184,7
	PE	147,1
	TR	75,3
	ZA	95,8
	ZZ	125,7
0805 50 10	TR	108,8
	UY	53,9
	ZZ	81,4
0806 10 10	BR	313,8
	EG	231,7
	PE	335,5
	TR	174,7
	ZZ	263,9
0808 10 80	AR	145,7
	CA	163,3
	CL	84,4
	MK	29,8
	NZ	139,4
	US	146,9

(EUR/100 kg)

Kodiċi tan-NM	Kodiċi tal-pajjiż terz ⁽¹⁾	Valur standard tal-importazzjoni
0808 30 90	ZA	211,0
	ZZ	131,5
	BA	73,9
	CN	83,9
	TR	137,9
	XS	80,0
	ZZ	93,9

⁽¹⁾ In-nomenklatura tal-pajjiżi stabbilita bir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 1106/2012 tas-27 ta' Novembru 2012 li jimplimenta r-Regolament (KE) Nru 471/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar statistika Komunitarja relatata mal-kummerċ estern ma' pajjiżi li mhumiex membri, fir-rigward tal-aġġornament tan-nomenklatura tal-pajjiżi u t-territorji (ĠU L 328, 28.11.2012, p. 7). Il-kodiċi "ZZ" jirrappreżenta "ta' oriġini oħra".

RETTIFIKA

Rettifika tar-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kunsill (UE) Nru 1320/2011 tas-16 ta' Diċembru 2011 li jimplimenta l-Artikolu 8a(1) tar-Regolament (KE) Nru 765/2006 dwar miżuri restrittivi fir-rigward tal-Bjelorussja

(Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea L 335 tas-17 ta' Diċembru 2011)

Fpagna 15, il-firma,

minflok: "Ghall-Kunsill

Il-President

T. NALEWAJK",

aqra: "Ghall-Kunsill

Il-President

M. SAWICKI".

Rettifika tad-Deċizzjoni tal-Kunsill 2011/845/PESK tas-16 ta' Diċembru 2011 dwar l-ilqugh temporanju ta' ċerti Palestinjani minn Stati Membri tal-Unjoni Ewropea

(Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea L 335 tas-17 ta' Diċembru 2011)

Fpagna 78, firma:

flok: "Ghall-Kunsill

Il-President

T. NALEWAJK";

aqra: "Ghall-Kunsill

Il-President

M. SAWICKI".

ISSN 1977-074X (edizzjoni elettronika)
ISSN 1725-5104 (edizzjoni stampata)



L-Uffiċċju tal-Pubblikazzjonijiet tal-Unjoni Ewropea
2985 Il-Lussemburgu
IL-LUSSEMBURGU

MT